

## détecteur magnétique de stationnement

Guide d'installation et d'utilisation  
v1.0

[www.letsyada.com](http://www.letsyada.com)

Merci d'avoir fait l'achat du Détecteur magnétique de stationnement. Le détecteur de stationnement a été conçu pour assister à la conduite de votre véhicule. Le Détecteur magnétique de stationnement détermine la distance de l'obstacle pendant la manœuvre de marche arrière ou de stationnement. L'emballage renferme toutes les pièces pour installer et utiliser le système.

Winplus Amérique du Nord  
820 South Wanamaker Avenue, Ontario, CA 91761  
*customercare@winplususa.com*  
*www.winplususa.com*

Winplus Europe  
Unit 4, Two Counties Estate, Falconer Road,  
Haverhill, Suffolk CB9 7XZ, U.K.  
*info@winplus-europe.com*  
*www.winplus.net*

Winplus Asie  
Suites 6-11, 7th Floor, Corporation Park,  
11 On Lai Street, Shatin, N.T., Hong Kong  
*info@winplus.net*  
*www.winplus.net*

Winplus Australie  
Unit 2, 991 Mountain Hwy Boronia,  
Victoria, Australia, 3155  
*customercare@winplus.com.au*  
*www.winplus.com.au*

Winplus Nouvelle-Zélande  
**Griffiths Equipment**  
22-24 Olive Road, Penrose, Auckland, New Zealand  
*web@griffiths.co.nz*  
*www.types.co.nz*

## ► Table Des Matières

- GARANTIE / RESPONSABILITÉS
- AVANT L'INSTALLATION
- CONTENU DE L'EMBALLAGE
- DIRECTIVES D'INSTALLATION
- UTILISATION
- SERVICE À LA CLIENTÈLE / PAGE POUR NOUS CONTACTER
- FCC / ICC

### WINPLUS AMÉRIQUE DU NORD

#### **GARANTIE LIMITÉE**

Winplus Amérique du Nord garantit, à l'acheteur original, que le produit est exempt de vices de matériaux et de fabrication pour une durée d'un 1 an à compter de la date d'achat initiale. Là où la loi le permet, la responsabilité de Winplus Amérique du Nord se limitera aux dispositions de la présente garantie limitée expresse. La présente garantie limitée expresse constituera le recours exclusif de l'acheteur et Winplus Amérique du Nord ne formule aucune autre garantie que ce soit à l'exception de la garantie limitée expresse énoncée précédemment.

**REMARQUE :** La garantie ne s'applique qu'aux clients de l'Amérique du Nord ou aux achats faits en Amérique du Nord.

#### **MODALITÉS DE LA GARANTIE**

Si au cours de la période de garantie d'un an votre nouveau produit s'avère défectueux, Winplus Amérique du Nord procédera gratuitement à la réparation du défaut ou au remplacement du produit, selon les conditions suivantes :

1. Toutes les réparations doivent être faites par Winplus Amérique du Nord.
2. Toute réclamation en vertu de la garantie doit être accompagnée du coupon de caisse ou du reçu d'achat.
3. L'équipement ne doit pas avoir été modifié ni endommagé par suite de négligence, d'un accident, d'une utilisation incorrecte ou d'une installation, d'une utilisation ou d'un entretien non conformes aux directives.

4. La garantie ne couvre pas le remplacement des pièces résultant de leur usure normale.
5. La réparation ou le remplacement des pièces fournies par Winplus Amérique du Nord en vertu des présentes sont couverts seulement pendant la période valide de la garantie originale.
6. Cette garantie ne couvre que les réparations ou le remplacement. Elle ne couvre pas les coûts inhérents à l'installation, la désinstallation ou la réinstallation du produit, ni les frais encourus en raison de dommages causés à tout téléphone cellulaire ou véhicule.

#### **RESPONSABILITÉS DU PROPRIÉTAIRE :**

Winplus Amérique du Nord ne ménage aucun effort pour honorer sa garantie dans un délai raisonnable. **POUR TOUTE QUESTION AU SUJET DU SERVICE REÇU, OU POUR DE L'ASSISTANCE EN VUE D'OBTENIR DU SERVICE, VEUILLEZ COMPOSER LE 1.866.294.9244 (SANS FRAIS) PENDANT LES HEURES D'OUVERTURE, SOIT DE 9 H À 17 H DU LUNDI AU VENDREDI.**

**REMARQUE :** Le numéro sans frais n'est valide QUE pour les clients de l'Amérique du Nord. Consultez la partie sur le service à la clientèle pour obtenir les numéros de téléphone des autres régions ou bureaux.

Pour que nous puissions adéquatement donner suite à vos réclamations, nous vous prions de suivre la procédure suivante :

1. Annexe une copie de votre coupon de caisse ou reçu de vente à votre appareil lorsque vous nous le retournez.
2. Si vous devez retourner le produit pour le faire réparer ou remplacer, emballez-le bien, de préférence dans le carton original, et envoyez-le à l'adresse qui figure ci-dessous. Vous devez payer les frais de transport et d'assurance.

**ATTN : CUSTOMER CARE PRODUCTS RETURNS**  
**820 South Wanamaker Avenue,**  
**Ontario, CA 91761**

3. Indiquez dans une note détaillée la nature du problème.
4. Si Winplus Amérique du Nord découvre que votre appareil comporte un vice de matériel ou de fabrication pendant la période couverte par la garantie, il le réparera ou le remplacera sans frais et le retournera à ses frais à l'acheteur.

Winplus Amérique du Nord n'offre aucune autre garantie outre la garantie expresse limitée mentionnée aux présentes.

DÉNI DE RESPONSABILITÉ RELATIF AUX GARANTIES, Y COMPRIS LA GARANTIE MARCHANDE ET LA GARANTIE DE CONVENANCE POUR UNE UTILISATION PARTICULIÈRE: À L'EXCEPTION DES MODALITÉS MENTIONNÉES AUX PRÉSENTES, AUCUNE GARANTIE OU REPRÉSENTATION, EXPRESSE OU IMPLICITE, NE COUVRE LE DÉTECTEUR MAGNÉTIQUE DE STATIONNEMENT. À L'EXCEPTION DES MODALITÉS ICI EXPRIMÉES, WINPLUS AMÉRIQUE DU NORD ET (OU) SES SOCIÉTÉS AFFILIÉES DÉCLINENT TOUTE RESPONSABILITÉ À L'ENDROIT DES GARANTIES ÉTABLIES PAR LA LOI OU IMPLICITES, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES, QU'ELLES SOIENT MARCHANDES OU DE CONVENANCE POUR UNE UTILISATION PARTICULIÈRE.

Winplus Amérique du Nord et (ou) ses sociétés affiliées ne garantissent ni ne promettent à l'utilisateur de notre DéTECTEUR MAGNÉTIQUE DE STATIONNEMENT qu'il n'y aura pas d'accident ou de collision avec des objets ou des personnes. Notre DéTECTEUR MAGNÉTIQUE DE STATIONNEMENT n'est pas conçu de façon à substituer une conduite prudente ou à se conformer à toutes les lois sur la circulation applicables et les règlements régissant les véhicules automobiles.

Le DéTECTEUR MAGNÉTIQUE DE STATIONNEMENT n'est pas conçu en tant que substitut aux rétroviseurs ou tout autre équipement exigé par la Loi. Même lorsque installé de façon approprié, le DéTECTEUR MAGNÉTIQUE DE STATIONNEMENT a un champ de vision limité et ne procure pas une vue complète de la partie arrière du véhicule. Vous devez toujours regarder autour de l'extérieur du véhicule et utiliser les rétroviseurs pour confirmer que l'arrière est dégagé et que votre véhicule peut reculer sans danger.

Winplus Amérique du Nord et (ou) ses sociétés affiliées ne sont pas responsables de l'utilisation faite ou projetée par un utilisateur du DéTECTEUR MAGNÉTIQUE DE STATIONNEMENT. En aucun cas Winplus Amérique du Nord et (ou) ses sociétés affiliées ne peuvent être tenus responsables des pertes (directes ou indirectes, contractuelles, délictuelles, ou autres) associées à l'utilisation du DéTECTEUR MAGNÉTIQUE DE STATIONNEMENT, incluant, sans s'y limiter les dommages à la propriété, les blessures et/ou les pertes de vie. Ni Winplus Amérique du Nord ni ses sociétés affiliées ne peuvent être tenus responsables des décisions, poursuites ou défauts d'agir d'une personne relativement au DéTECTEUR MAGNÉTIQUE DE STATIONNEMENT ni de délais, d'imprécisions ou d'erreurs relatifs au DéTECTEUR MAGNÉTIQUE DE STATIONNEMENT et à son fonctionnement.

Winplus Amérique du Nord et (ou) ses sociétés affiliées se dégagent de toute responsabilité relativement aux dommages et blessures découlant d'accidents survenant lorsque le véhicule est muni du DéTECTEUR MAGNÉTIQUE DE STATIONNEMENT, et Winplus Amérique du Nord et (ou) ses sociétés affiliées, le fabricant, le distributeur et le détaillant ne peuvent être tenus responsables des blessures, pertes, dommages, incidents ou de circonstance découlant de l'utilisation réelle ou prévue du produit.

## WINPLUS EUROPE

### **GARANTIE LIMITÉE**

Winplus Europe garantit ses produits à l'acheteur initial contre tout vice de matériel ou de fabrication dans les douze mois suivant la date d'achat initiale. Là où la loi l'autorise, la responsabilité de Winplus limite à celle établie dans la présente garantie expresse limitée. Cette garantie expresse limitée constituera le recours exclusif de l'acheteur, et Winplus n'émet aucune autre garantie que ce soit outre la garantie limitée expresse mentionnée précédemment.

### **RESPONSABILITÉS DU PROPRIÉTAIRE :**

Pour que nous puissions adéquatement donner suite à vos réclamations, nous vous prions de suivre la procédure suivante :

1. Annexez une copie de votre coupon de caisse ou reçu de vente à votre appareil lorsque vous nous le retournez.
  2. Si vous devez retourner le produit pour le faire réparer ou remplacer, empaquetez-le bien, de préférence dans le carton original, et envoyez-le à l'adresse qui figure ci-dessous. Vous devez payer les frais de transport et d'assurance.
- ATTN : WINPLUS BLUETOOTH PRODUCTS RETURNS**  
**Unit 4, Two Counties Estate, Falconer Road,**  
**Haverhill, Suffolk CB9 7XZ, UK**
3. Indiquez dans une note détaillée la nature du problème.
  4. Si Winplus découvre que votre appareil comporte un vice matériel ou de fabrication pendant la période couverte par la garantie, il le réparera ou le remplacera sans frais et le retournera à ses frais à l'acheteur.

Winplus n'offre aucune autre garantie outre la garantie expresse limitée mentionnée aux présentes.

## WINPLUS AUSTRALIE / HONG KONG

### **GARANTIE LIMITÉE**

Ce produit est garanti contre Yada de fabrication pour une période de 2 ans à compter de la date d'achat. La responsabilité est limitée au remplacement du produit et les demandes de associées ou pertes ou dommages ne seront pas acceptées. Garantie est nulle et ne s'applique pas si le produit a été endommagé ou rendu défectueux par accident, abus, mauvais usage, incorrecte demande ou si le produit a été modifié ou altéré avec. Une preuve d'achat est nécessaire pour valider la garantie revendications. Si ce produit est défectueux, il suffit de retourner à l'endroit d'achat avec votre reçu pour un produit de remplacement. Aucun remboursement ou crédit ne sera émis. De remplacement est limitée à un Yada produit du modèle identique ou similaire.

### **Avant l'installation**

Veillez lire attentivement les directives d'installation avant d'installer le produit. La garantie est annulée en cas d'installation inappropriée. Les directives d'installation ne s'appliquent pas à tous les types de véhicules et sont rédigées en tant que lignes directrices pour l'installation du système.

Consultez un technicien d'expérience si vous avez des doutes au sujet de l'installation du produit. Vous pouvez aussi communiquer avec Winplus au **866.294.9244** pour parler à l'un de nos spécialistes de l'installation si vous avez des questions spécifiques au sujet de Détecteur magnétique de stationnement.

AVANT d'utiliser le Détecteur magnétique de stationnement, veuillez lire les renseignements suivants sur la sécurité. Utilisez TOUJOURS le Détecteur magnétique de stationnement tel que décrit dans ce guide.

**⚠️ AVERTISSEMENT :**

- L'appareil est conçu pour les pare-chocs non métalliques. L'installation de l'appareil sur un pare-chocs fait de métal peut entraîner un mauvais fonctionnement de l'appareil.
- Le manquement de lire et de suivre ces avertissement et directives peuvent entraîner un accident grave incluant des dommages à la propriété ou une blessure grave, incluant la perte de vie.
- Le Détecteur magnétique de stationnement est conçu en tant qu'équipement d'assistance pour la détection de grands objets stationnaires afin de contribuer à éviter d'endommager le véhicule. Vous, le conducteur, devez cependant l'utiliser correctement et de façon sécuritaire. L'utilisation du Détecteur magnétique de stationnement ne constitue pas un substitut à une conduite sécuritaire, appropriée et conforme à la Loi.
- Vous devriez toujours regarder autour du véhicule lorsque vous faites marche arrière de la même façon que si vous n'aviez de Détecteur magnétique de stationnement. Assurez-vous toujours que la voie est libre car vous pourriez heurter un véhicule, un piéton, un cycliste, un enfant, un animal ou d'autres objets pouvant entraîner des blessures ou la mort. Reculez toujours lentement.
- Ne vous fiez pas uniquement au Détecteur magnétique de stationnement lorsque vous faites marche arrière. Utilisez le rétroviseur intérieur ou regardez au-dessus de votre épaule pour juger adéquatement de la distance du véhicule par rapport aux autres objets.

- Le Détecteur magnétique de stationnement est une pièce d'équipement d'assistance pour le conducteur mais le produit a des limites. Servez toujours de vos yeux pour confirmer les éléments entourant le véhicule, puisque l'image affichée peut être pâle ou sombre, déformée ou pas complètement visible. Regardez toujours autour du véhicule et avec les rétroviseurs avant de faire marche arrière.
- Le Détecteur magnétique de stationnement n'est pas conçu pour une utilisation lors de longues manœuvre de marche arrière ou de recul en présence de circulation de véhicules ou de piétons. La circulation de véhicules ou de piétons peut se faire à l'extérieur du champ de vision du détecteur.
- Assurez-vous que le coffre et que la portière arrière sont complètement et solidement fermés avant de faire marche arrière.
- Si l'arrière du véhicule heurte quelque chose, vérifiez la position, le montage et la fonctionnalité du Détecteur magnétique de stationnement.
- Assurez-vous de ne pas vaporiser directement l'arrière du véhicule lors du lavage avec de l'eau à haute pression. L'eau risquerait d'endommager le détecteur et ses composants.
- Ne frappez pas le détecteur et ses composants. Il s'agit d'un instrument de haute précision. Sinon, il risque de ne pas fonctionner correctement ou de causer des dommages découlant d'un incendie ou d'un choc électrique.

## ► Contenu De L'emballage



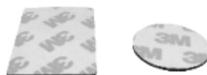
Avertisseur



Bande du détecteur magnétique



Boîte de commande



Rubans à double face

**▲ MISE EN GARDE :** Garder éloigné les enfants car il y a un risque de blessure grave.

## ► Directives d'installation

### REMARQUE :

- o L'appareil doit être installé uniquement sur des pare-chocs non métalliques.
- o Ces directives d'installation ne s'appliquent pas à tous les types de véhicule. Elles sont plutôt destinées à servir de guide général en raison du vaste nombre de marques et de modèles de véhicule.  
Consultez le fabricant de votre véhicule si vous avez des questions spécifiques à votre véhicule.
- o Consultez les lois locales relatives aux véhicules automobiles par rapport à l'utilisation de ce produit afin de vous assurer qu'il est permis.

### ▲ AVERTISSEMENT :

- Assurez-vous de ne pas diminuer la sécurité de systèmes ou de dispositifs de votre véhicule, incluant les normes de Federal Motor Vehicle Safety Standards lors de l'installation du Détecteur magnétique de stationnement.
- Une installation ou un câblage inapproprié du Détecteur magnétique de stationnement peut entraîner des dommages au système électrique du véhicule, incluant les systèmes vitaux d'ordinateurs et opérationnels du véhicule. Cela pourrait entraîner un accident ou un incendie causant des dommages à la propriété ou des blessures graves. Si vous avez des doutes au sujet de l'installation, nous vous recommandons fortement de demander un avis professionnel pour l'installation à un électricien qualifié pour le domaine de l'automobile ou vous pouvez toujours lui demander d'effectuer l'installation.

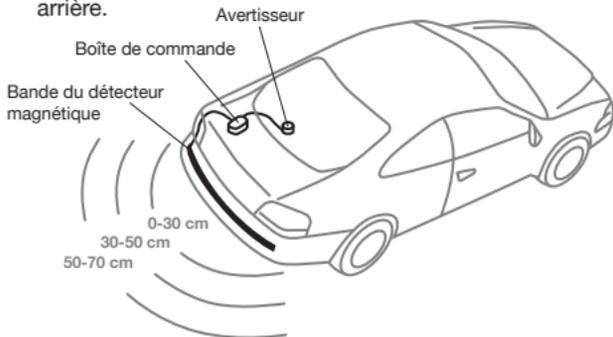
### FAÇON D'INSTALLER LE DÉTECTEUR MAGNÉTIQUE DE STATIONNEMENT

**REMARQUE :** Veuillez vous assurer que le Détecteur magnétique de stationnement N'obstrue PAS les dispositifs de sécurité du véhicule installés par le fabricant. Dans le cas d'un accident, le fabricant n'est pas tenu responsable des blessures causées par les composants du Détecteur magnétique de stationnement.

**▲ MISE EN GARDE :** Les options de montage ne sont qu'à titre d'exemple et peuvent ne pas s'appliquer à tous les types de voiture. Consultez le fabricant de votre véhicule si vous avez des questions spécifiques à votre véhicule afin de vous assurer que l'installation et que l'emplacement de montage ne diminuent pas la sécurité de systèmes ou de dispositifs de votre véhicule, incluant les normes de Federal Motor Vehicle Safety Standards.

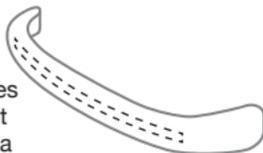
## REMARQUE :

- o Installez le Détecteur magnétique de stationnement dans la partie interne du pare-chocs du véhicule afin d'obtenir le meilleur angle de vision que possible.
- o Installez le Détecteur magnétique de stationnement sur le pare-chocs arrière du véhicule afin d'obtenir la meilleure performance.
- o Le Détecteur magnétique de stationnement s'installe sans avoir à percer de trous dans le pare-chocs. Acheminez les câbles par les trous déjà percés vers le véhicule pour faire passer les câbles vers les feux arrière de marche arrière.



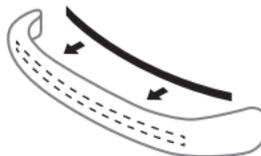
- 1) Localisez les feux arrière de marche arrière et choisissez un trajet pour le câble d'alimentation qui sera relié à une source d'alimentation.
- 2) Nettoyez la surface interne du pare-chocs de façon à assurer une installation appropriée de la bande de détection.

**REMARQUE :** Certains véhicules peuvent nécessiter l'enlèvement du pare-chocs pour accéder à la partie interne et installer le détecteur.



- 3) Placez l'extrémité de la bande magnétique avec le connecteur près de la zone où ressortira le câble d'alimentation.
- 4) Retirez le recouvrement à l'arrière du ruban et déroulez la bande magnétique du détecteur le long de la partie interne du pare-chocs.

**REMARQUE :** Coupez la bande magnétique du détecteur à la longueur requise pour le pare-chocs

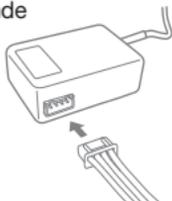


- 5) Appliquez une pression forte sur la bande du détecteur contre la partie interne du pare-chocs

## REMARQUE :

- o N'enroulez pas la bande magnétique du détecteur autour du pare-chocs.
  - o Assurez-vous que le détecteur est face à la partie avant du pare-chocs et fixé au pare-choc directement
- 6) Connectez la bande magnétique du détecteur à la boîte de commande
- REMARQUE :** Vous n'avez pas besoin de percer un trou pour acheminer le câble à partir de la boîte de commande vers la bande magnétique du détecteur. Utilisez les trous déjà percés dans la zone du coffre arrière pour acheminer le câble

- 7) Connectez le câble d'alimentation et l'avertisseur à la boîte de commande



- 8) Acheminez les câbles ROUGE et NOIR vers les feux arrière de marche arrière que vous avez sélectionnés pour l'alimentation

**REMARQUE :** Nous vous recommandons fortement de connecter le système aux feux arrière de marche arrière de façon à ce qu'ils fonctionnent pendant la marche arrière du véhicule

**⚠ MISE EN GARDE :** Avant de connecter les câbles d'alimentation, utilisez un voltampèremètre ou un multimètre pour déterminer les câbles positifs et négatifs sur les feux arrière de marche arrière du véhicule. Le câblage du véhicule peut être différent. Veuillez consulter le guide d'utilisation de votre véhicule pour en savoir plus.

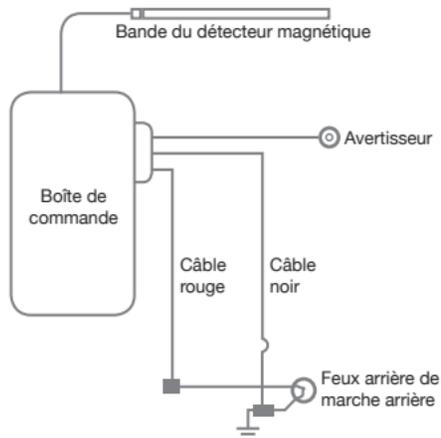
- Déterminez les câbles positifs et négatifs. La plupart des véhicules ont des câbles de deux couleurs, NOIR pour le négatif et ROUGE pour le positif.
- Par mesure de sécurité, déconnectez la batterie du véhicule avant d'effectuer la prochaine étape.
- Connectez le câble d'alimentation ROUGE au câble positif des feux arrière de marche arrière.
- Connectez le câble de caméra NOIR au câble négatif ou de mise à la terre des feux arrière de marche arrière.
- Fixez les câbles avec des attaches de câble ou du ruban électrique.

#### POINT DE VÉRIFICATION :

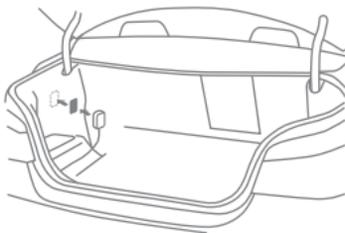
Rendu à ce point, vous pouvez vérifier si les câbles sont connectés de façon appropriée

- Reconnectez la batterie.
- Placez l'ignition à la position « Accessoires ».
- Appliquez le frein d'urgence ou le frein à main.
- Mettez le véhicule en marche arrière.

Si le Détecteur magnétique de stationnement est installé correctement, l'avertisseur émettra un son ou un bip en présence d'un obstacle à moins de 0,7 m (2,3 pi) du pare-chocs.



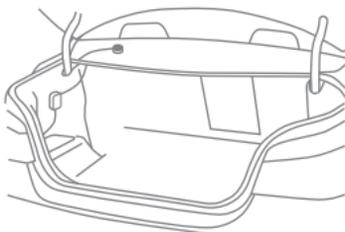
- 9) Placez la boîte de commandes dans le coffre et fixez-la sur le panneau intérieure à l'aide du ruban à double face.



- 10) Assemblez et placez l'avertisseur vers l'avant du véhicule pour maximiser sa performance.

**REMARQUE :**

- o Ne recouvrez pas l'avertisseur et ne l'installez pas à des endroits où le son pourrait être obstrué.
- o Pour l'avertisseur, assurez-vous de choisir un emplacement d'où il peut être entendu à l'intérieur du véhicule.



## Utilisation

### CONSEILS POUR L'UTILISATION SÉCURITAIRE

- N'enlevez pas, ne démontez pas et ne modifiez pas le produit. Cela pourrait entraîner un mauvais fonctionnement. La caméra résiste à l'eau mais elle n'est pas hydrofuge.
- Ne submergez par le détecteur et ses composants dans l'eau; cela pourrait entraîner des dommages internes au détecteur de stationnement.
- Si la température change rapidement, tel que lorsque de l'eau chaude est versée sur le véhicule lors de températures froides, le système peut ne pas fonctionner normalement. Les détecteurs peuvent résister aux effets de la pluie, de la neige et du mauvais temps.
- Le détecteur peut ne pas fonctionner correctement si de la poussière, de la pluie ou de la neige s'y fixe. Si des gouttelettes d'eau, de neige ou de boue adhèrent au détecteur et ses composants, rincez-le avec de l'eau et essuyez avec un linge sec.
- N'utilisez pas d'alcool, de benzène ou de diluant pour nettoyer le détecteur et ses composants. Cela endommagerait l'appareil.  
Pour nettoyer le détecteur et ses composants, essuyez avec un linge humecté de nettoyant doux dilué à de l'eau et essuyez avec un linge propre.
- Fonctionne jusqu'à 0,7 m (2,3 pi). La distance de fonctionnement varie selon la conductivité de la surface du pare-chocs.
- Le système n'est conçu que pour la marche arrière du véhicule. Winplus n'est pas responsable des dommages subis par le système ou lorsque le véhicule est utilisé à d'autres fins.

- Appliquez TOUJOURS les freins de stationnement/ d'urgence/manuel du véhicule pour faire un essai ou un dépannage du système.
- Le système est conçu pour AJOUTER de la sécurité et de la protection.  
L'appareil N'est PAS conçu pour remplacer d'autres habitudes de conduite sécuritaires. Regarder toujours deux fois autour du véhicule avant de mettre en marche arrière constitue ENCORE la façon la plus sécuritaire.

## SÉCURITÉ AUTOUR DES AUTRES VÉHICULES

L'utilisation du détecteur de stationnement n'est pas suffisante pour compenser complètement l'angle mort du véhicule. Plusieurs blessures et décès évitables surviennent dans les entrées ou les aires de stationnement où les conducteurs ne voient pas les enfants, les animaux et les autres personnes ou objets près de leur véhicule. Voici quelques conseils de sécurité qui vous aideront à éviter les accidents lors de la marche arrière.

- Faites le tour de votre véhicule avant d'y embarquer. Vérifiez si des enfants, des jouets et des animaux sont présents avant d'embarquer dans le véhicule et de démarrer le moteur.
- Sachez où les enfants sont situés. Demandez aux enfants de se tenir à un endroit où vous pourrez bien les voir.
- Prenez garde aux jeunes enfants. Les jeunes enfants sont petits et difficiles à voir.
- Les parents, les gardiens et tous les adultes doivent être vigilants lorsqu'ils supervisent des enfants, spécialement quand les enfants sont dans la cour, dans l'entrée ou dans un aire de stationnement et jouent près de voitures stationnées.
- Baissez la vitre de la portière de façon à ce que vous puissiez entendre ce qui se passe à l'extérieur de votre véhicule.
- Les propriétaires de VUS, de camion et de fourgonnette doivent prendre un soin particulier afin d'éviter que leur véhicule n'heurte ou ne roule sur un enfant.
- Enseignez à vos enfants à s'éloigner des véhicules lorsque ceux-ci sont mis en marche.

Pour toute question ou problème concernant le produit, visitez notre site, à l'adresse [www.letsyada.com](http://www.letsyada.com) ou communiquez avec Winplus pour parler à un représentant de notre service à la clientèle :

Winplus Amérique du nord	Tél. : 866-294-9244
	Tél. : 909-752-3074
Winplus Europe	Tél. : 44-1440-713888
Winplus Australie	Tél. : 61-3-9720-4143
Winplus Nouvelle-Zélande	Tél. : 64-9-5254575
Winplus Asie	Tél. : 852-2798-8932

Vous pouvez aussi communiquer avec nous sur le Web en visitant notre site, à l'adresse [www.winplus.com](http://www.winplus.com) pour plus d'information sur le produit.

*EN CAS DE PROBLÈME LORS DE L'UTILISATION DU PRODUIT, NE LE RETOURNEZ PAS AU MAGASIN. COMMUNIQUEZ DIRECTEMENT AVEC WINPLUS POUR DES INSTRUCTIONS SUR LE RETOUR OU L'ÉCHANGE DU PRODUIT.*

### **Énoncé sur les interférences de la Federal Communication Commission (FCC)**

Cet appareil a été testé et s'est avéré conforme aux limites applicables à un appareil numérique de classe B, en vertu de la partie 15 des Règles de la FCC. Ces limites sont établies de manière à assurer une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet appareil produit, utilise et peut émettre une énergie de haute fréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé en conformité avec les instructions, il peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Il n'y a, toutefois, aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si cet appareil cause effectivement des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télévision, ce qu'on peut établir en mettant l'appareil en marche et à l'arrêt, nous encourageons l'utilisateur à tenter de corriger l'interférence par une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception
- Accroître la séparation entre l'appareil et le récepteur
- Brancher l'appareil dans une prise ou un circuit autre que celui auquel le récepteur est branché
- Consulter un vendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide

Cet appareil est conforme à la partie 15 des Règles de la FCC. L'utilisation est assujettie aux deux modalités suivantes : (1) Cet appareil ne doit causer aucune interférence nuisible, et (2) cet appareil doit accepter la réception de toute interférence, y compris celles pouvant nuire à son bon fonctionnement.

**Avertissement de la FCC :** Les changements ou modifications qui ne sont pas explicitement approuvés par la partie responsable de la conformité pourraient mettre fin au droit de l'utilisateur d'utiliser le matériel.

#### **REMARQUE IMPORTANTE**

##### **Énoncé de la FCC relativement à l'exposition aux interférences :**

Cet appareil est conforme aux limites d'exposition au rayonnement de la FCC applicables à un milieu non contrôlé. Les utilisateurs finaux doivent suivre les instructions d'utilisation pertinentes afin de respecter les directives en matière d'exposition aux radiofréquences.

Cet émetteur ne doit pas être installé au même endroit qu'une autre antenne ou émetteur ou utilisé conjointement à une autre antenne ou émetteur.

##### **Énoncé d'Industrie Canada (IC)**

L'utilisation est assujettie aux deux modalités suivantes :

1. Cet appareil ne doit causer aucune interférence nuisible ;  
et
2. il doit accepter la réception de toute interférence, y compris celles pouvant nuire à son bon fonctionnement.

Cet appareil a été conçu de manière à fonctionner avec une antenne dont le gain n'excède pas 0 dBi. Les antennes ayant un gain supérieur sont strictement interdites, en vertu des règlements d'Industrie Canada. L'impédance requise de l'antenne est de 50 ohms.

#### **REMARQUE IMPORTANTE :**

##### **Énoncé d'Industrie Canada relativement à l'exposition aux rayonnements :**

Cet appareil est conforme aux limites de radioexposition d'Industrie Canada applicables à un milieu non contrôlé. Les utilisateurs finaux doivent suivre les instructions d'utilisation pertinentes afin de respecter les directives en matière d'exposition aux radiofréquences.

Cet émetteur ne doit pas être installé au même endroit qu'une autre antenne ou émetteur ou utilisé conjointement à une autre antenne ou émetteur.





## WINPLUS

---

<b>AMÉRIQUE DU NORD</b>	820 South Wanamaker Avenue, Ontario, CA 91761	Tél : 909-752-3074 Télec. : 310-496-2740
<b>EUROPE</b>	Unit 4, Two Counties Estate, Falconer Road, Haverhill, Suffolk CB9 7XZ, U.K.	Tél : 44-1440-713888 Télec. : 44-1440-713889
<b>AUSTRALIE</b>	Unit 2, 991 Mountain Hwy Boronia, Victoria, Australia, 3155	Tél : 61-3-9720-4143 Télec. : 61-3-9720-4165
<b>NOUVELLE-ZÉLANDE</b>	22-24 Olive Road, Penrose, Auckland, New Zealand	Tél : 64-9-5254575 Télec. : 64-9-5256817
<b>ASIE</b>	Suites 6-11, 7th Floor, Corporation Park, 11 On Lai Street, Shatin, N.T., Hong Kong	Tél : 852-2798-8932 Télec. : 852-2795-0241

---

© 2011 Winplus North America Inc. Tous droits réservés. Winplus, la conception du logo et Yada sont des marques de commerce ou des marques déposées de Winplus North America Inc.